

PIRÓS LOBOGÓ

Az RMP Arad városi és rajoni bizottsága, a városi és rajoni néptanács lapja

XVI. évfolyam,
4891. szám
4 oldal,
20 bani
Vasárnap.
1960.
november 27.

Feldolgozzák az 1961 évi terv feladatait az ipari és mezőgazdasági egységekben

Allig néhány hét választ el az év végétől, amikor szám-
ba vesszük az elért eredményeket, sikereket
gazdag tevékenységét. S bár hátra van még néhány hét,
dolgozó néplünk országos érdeklődéssel vizsgálja me-
reli az elért megvalósításokat, s az elkövetkező időszak, a
határozott terv második évének célkitűzéseit beszél meg va-
lamennyi munkahelyen. Eredményeket, lehetőségeket mérten
új munkavállalásokkal egészítik ki a tennivalókat, építőjel-
legű javaslatokat előterjesztéssel igyekeznek még inkább elő-
segíteni a tervfeladatok teljesítését, illetve túlszárnyalását.

Nagy események színhelye valamennyi gyár, vállalat, in-
tézis ezekben a hetekben. A pártbizottságok irányításá-
val a szakszervezetek bizottságok átfogó munkabeszámolókat
készítenek s a tervismertetőt szolgáló gyűléseken kidom-
bortották az eddigi eredményeket, értékeltek azokat a kiváló
sikereket, amelyeket a dolgozók az év eleje óta értek el. A
gyűlések alkalmat nyújtottak arra is, hogy népszerűsítsék,
elterjesszék azokat a haladó munkamódszereket, amelyek
nagy mértékben hozzájárultak a tervelőirányzat valóra-
váltásához. A tervismertető gyűlések, feldolgozások, valame-
ny nyi munkahelyen az eddigi eredmények számbavételének,
az új feladatok, célkitűzések megjelölésének, újabb munka-
vállalásoknak a szellemében történtek.

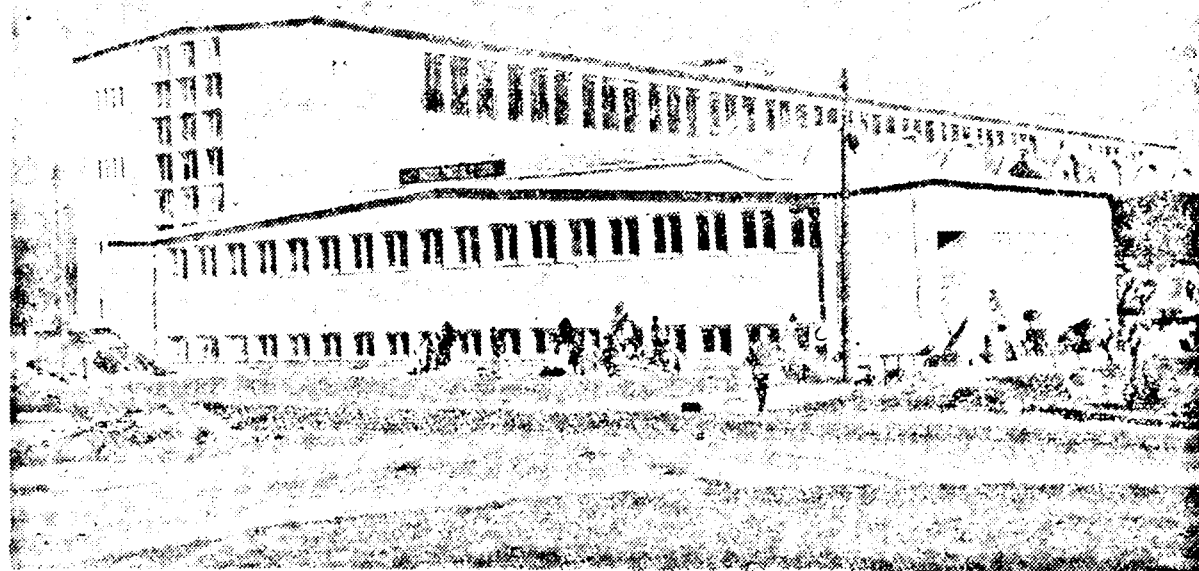
Amióta megkezdődött a tervfeldolgozás, az üzemi mű-
velődési otthonok, a gyűléstermek csendjét még a késő dé-
lutáni órákban is élénkhangú megbeszélések hangja verte
fel. A lelkes hangulatú vitákat munkavállalások követték s
a gyűlések eredményessége az az számukra tükröződik, a-
melyek a dolgozók ígérete, munkavállalása alapján a jövő

évi terv túlszárnyalására vonatkoznak. Ezek a beszédes pél-
dák azt igazolják, hogy a dolgozók felelősségérzetével kap-
csoltan be a tervismertetői gyűlések munkájába. Az új fel-
adatok nagyságához, komolyságához mérten tették meg
munkavállalásaikat, javaslatukat.

Ezt tükrözi a Dimitrov vagongyár munkaközösségének
vállalása is, amely szerint a jövő évben tervben felül 100
darab GVS vagonot készítenek. Jelentős megtakarítást érnek
el az önköltség csökkentésében is: tervben felül vállalták
1.300.000 lej. A December 30-ig a jövő évben az ösz-
stermelési terv értékét 1.600.000 lejjel haladják túl, az ár-
termelési terv értékét pedig 1.400.000 lejjel. Az önköltségi
ár csökkentésével 825.000 lej tervben felül megtakarítást biz-
tosítanak. A Ranghept szerszámgépgyár dolgozói a jövő év-
ben is méltóképpen akarnak hozzájárulni szerszámgépgyár-
tásunk fejlesztéséhez. Tervben felül 150 esztendőigapadot készí-
tenek el a gyár szorgalmas dolgozói és az önköltség csök-
kentése révén 600.000 lej tervben felül megtakarítást eszköz-
öznek. A Teba gyáriak munkavállalása is azt bizonyítja,
hogy az 1961 évi feladatokból teljes lendülettel kivesszük
részüket. Vállalták, hogy az öszstermelési terv értékét
1.400.000, az ártermelési tervét pedig 1.100.000 lejjel halad-
ják túl. Az önköltség csökkentésével a tervben felül megta-
karítások értéke 500.000 lejjel megnövekedik.

Sorolhatnánk még a példákat hiszen városunk valame-
ny nyi üzemeiben, vállalatában hasonló számukra tükröződik a
dolgozók munkavállalását, a jövő évi tervfeladatok teljesí-
téséhez való hozzájárulásukat. S mindezek valóra-váltásá-
hoz az eddigi eredmények, s az 1961 évi magas szűk célkitű-
zések adnak újabb erőt, ösztönzést.

Épül, szépül drága hazánk



Lendülettel munkálatok a bukaresti tejtermék kombinát építőtelepén. Még ez év végén
üzembe helyezik a 300.000 liter tej feldolgozására alkalmas korszerű berendezésekkel ellátott
kombinátot. Képeinken a kombinát épülete látható.

Munkáslakások

Az utóbbi időben Bákóban
is egyre több munkáslakás
költhet a lakásba. A Má-
sesti-uton nemrég megkezd-
ték egy új tömbház alapozá-
si munkálatait. A tartomány
számos más városában is fo-
kozódott az idén a lakásépít-
kezés üteme, így Bákóban,
Piatra Neamţon és Roman-
ban. Év végéig tovább gyara-
podik az új lakásba költöző
családok száma: ötszáz esa-
lád számára építenek újabb
korszerű lakásokat. Az új
munkáslakások. Onestiben
az idén több, mint 1000 lakás
készült el. Csupán Bákóban
411 lakrészt fejeztek be az
idén, december végéig pedig
újabb 93 lakrészrel készülnek
el.

Uj művelődési otthonok

Országos érdeklődéssel nagy odaadással
kapcsolódnak be a dolgo-
zók a hazafias munkákba.
Számos helyről érkeznek je-
lentések arról, hogy a lakos-
ság segítségével újabb mű-
velődési otthonok építke-
znek egy tömbházat, részt
vettek az utak javításában.
Bukarest tartományban az
utóbbi időben a lakosság ha-
zaftas munkával újabb mű-
velődési otthonokat épített.
Nemrégben Magura, Nenciu-
lesti (Alexandria rajon), Să-
rulesti (Brăneşti rajon),
Domnesti, Ciulnita, Dăreşti,
Frumusan şi Valea Dragu-
lui (Vidra rajon) helysége-
ben adták át a rendelkezésük-
re az újonnan épített mű-
velődési otthonokat. Valame-
ny nyi kultúrthozon tágas elő-
adóteremmel, 200-400 férő-
helyes nézőtérrel rendelkezik.

ilyen üzemeket. Valamennyi
gazdag választéku szövetru-
hákkal látták el.
tómány területén mintegy
6012 hektáron ültettek külön-
böző faoltványokat. Ezzel
a megvalósítással 12 száza-
lékkal túlszárnyalták erdősi-
tési tervüket. Az erdősi-
tési munkálatok folyamatos-
sá-
nak biztosítása céljából nagy
gondallal készítik elő a jövő
évben ültetésre kerülő cseme-
tétet, új magvakat ültetnek
el a falkolákban.

A tartomány lakossága, kit-
lönőképpen pedig a fiatalok
tartományiszerte nagy lelke-
séssel támogatják az erdősi-
tési munkálatokat. Hazafias
munkával mintegy 2074 hek-
táron végeztek erdősi-
tést, eb-
ből 1898 hektáron az Ifjúsági
brigádok tagjai ültették el a
facsemetéket. Odaadó mun-
kájukkal értékes megtakarí-
tást valósítottak meg.

Uj hangversenytér

A nagy román zeneköltő,
Ciprian Porumbescu nevé-
vel ismert Ploesti Állami Fil-
harmonia új hangversenye-
remmel gazdagodott. A 420
személyes nézőtérrel rendel-
kező, rendkívül jó akusztiká-
ju terem lehetővé teszi gazdag
és változatos zenei rendezvé-
nyek megtartását. Ploesti ze-
nekedvelő közönsége ezután
hétente részt vehet az új
hangversenytérben meg-
tartandó szimfonikus, ka-
marazenei és oktató hang-
versenyeken.

Készruha áruházak

A lakosság kérésére a fővá-
rosban és az ország számos
más nagyobb városában új-
szerű készruha áruházakat
nyitottak. Az áruházakban a
vásárlók utolsó próbára ké-
szített ruhák, öltönyök közül
választhatják ki a kedvükre
valót. A kiválasztott ruhada-
rábot az áruház mellett léte-
sített szabóműhelyben feje-
zik be s néhány nap múlva
a vásárló átvetheti a kész ru-
hát. Az utóbbi időben Nagy-
váradon, Szatmáron, Szeben-
ben, Kolozsváron, Szilínvá-
rosban és Bákóban nyitottak

Erdősítési munkála- tok Suceava tartományban

Suceava tartományban min-
den esztendőben nagykitérle-
dési területet erdősi-
tettek, több ezer hektáron ültetnek el
facsemetéket a hegyvidéken és
a síkságon is. Az idén tavasz-
szal és az ősz folyamán a tar-

Az ideai tapasztalatok alapján még szebb sikerek eléréseért

Az 1961. évi tervfeladatok ma-
radék nélküli megvalósítását
— ez az általános vélemény a-
lakult ki a Dimitrov gyárban
megtartott gyűlésen, ahol a jó-
vó évi termelési feladatokat is-
mertették. Mind a beszámoló-
ból, melyet Bosneac Gheorghe
elvtárs, a vállalat vezérigaz-
gatója olvasott fel, mind pedig
a felszólalásokból kitűnt: a va-
gonépítői készek arra, hogy
megvalósítsák a III. pártkon-
gresszusnak a vagongyártás nö-
vekedésével kapcsolatos célki-
tűzéseit.

1960 első tíz hónapjában a
Dimitrov gyári dolgozók jelen-
tős munkasikereket értek el.
Ártermelési tervüket például
103,48 százalékkal teljesítették.
A belső tartalékok feltárására
alakult 22 bizottság, valamint
az újított munkájának köszön-
hető, hogy az elmúlt tíz hónap
alatt 1858 tonna fémmele to-
gyasztottak kevesebbet 1959 év-
hez viszonyítva. A fajtágos

anyagfogyasztást szeptember-
ben és októberben — a hiva-
talan előírásokon túlmenően —
54 tonnával csökkentették. Ezt
a megvalósítást az új munka-
módszerek — kombinált szá-
bás, zárt matricában történő
kovácsolás stb. — bevezetésé-
nek köszönhetik. A vállalat dol-
gozói még az év elején fel-
ajánlották, hogy tervben felül
4.000.000 lejt takarítsanak meg
a fajtágos anyagfogyasztás
csökkentésével. Ezt a felaján-
lásukat nemcsak teljesítették,
de tíz hónap alatt jóval túl is
szárnyalták és 733.000 lejt ta-
karítottak meg vállalatukon fe-
lül.

E egyszerű megvalósítások
nagyra érték a pártbizottság, vala-
mint a részlegeken működő
alapszervezetek tevékenységé-
nek köszönhető, amelyek ösz-
szkapcsolták a politikai mun-
kát a termelési feladatokkal.

A beszámoló és a hozzászó-
lások több hiányosságot tártak

fel és alaposan elemezték ezek
okait. E hiányosságok felszámolá-
sa a jövő évi feladatok meg-
valósításának fontos feltétele.

A beszámolóból kitűnt, hogy
az elmúlt tízhónapban a terme-
lékenységi mutatószámot 96,75
százalékkal teljesítették. Fele-
lősség terhére ezért Gherman Du-
mitru helyettes igazgatót, aki
nem gondoskodott az anyagok
kellő időben történő beszerzé-
séről. Ezért nem tudták üteme-
sen termelni a részlegek. A ko-
vács és előkészítő részlegek nem
szállították le a meghatározott
időben a félkészárúkat a szerel-
dének, ami szintén az ütemes
termelés rovására ment.

Másik hiányosság, melyet a
dolgozók megemlítettek, hogy
az öntődében és a kovács mű-
helyben jelentősen túllépték a
megengedett selejt százalékot.
Ennek okát kutatva a felszólá-
lók rámutattak arra, hogy a
fent említett részlegeken a mes-
terek és a minőségi ellenőrök

nem végzik kellő kötelességér-
zettel munkájukat.

Az 1961 évi tervfeladatok

A jövő évben nagyobb felada-
tok állnak a vállalat dolgozóit
előtt. Az öszstermelési terv mu-
tatószáma 17 százalékkal, az
ártermelési tervé pedig 21 szá-
zalékkal növekszik 1960-hoz vi-
szonyítva. Az önköltségi ár
újabb 8 százalékkal csökken és
jelentősen növekszik a terme-
lékenység is.

A megnövekedett tervfelada-
tok valóra-váltása érdekében a
vállalat dolgozói 239 javaslatot

(Folytatása a 2-ik oldalon).

Felentés a szántóföldekről

Minden erőt az őszi melyszántás elvégzésére

Állami és kollektív gazdasá-
gunk vezetői az őszi munkála-
tok sikeres elvégzése során
bebizonyították, hogy jól tud-
nak szervezni. Jelenleg még egy
igen fontos teendő áll gazda-
ságaink előtt, az őszi mely-
szántás elvégzése.

Mint a rajoni néptanács me-
zőgazdasági osztályához beér-
kezett jelentésekből kitűnik, ezt
a munkát eddig rajonunk kolle-
ktív gazdaságaiban 62 száza-
lékban végezték el. A Hunedoara
Timisana-i, Ujbudrogi és más
kollektív gazdaságban már ré-
gen befejeződött az őszi mely-
szántás. Befejezés előtt áll ez a
munka a világosi, Zádorlakai,
Vingai, keresztési, szentpál,
pankotal és tisa-nouai kolle-
ktív gazdaságban is. Ezzel szem-
ben még mindig nagy a lema-
radás a kovászlai, kisiratosi,
zimándosi és más kollektív
gazdaságokban. Minden mező-
gazdasági egységben arra kell

törekedni, hogy a traktorosok,
a fogatosok minden kedvező
pillanatot kihasználjanak a
melyszántás maradéktalan el-
végzésére.

Több, mint 10.000 gyümölcsfát ültetnek

A gyümölcsfa ültetésére az
őszi időny a legalkalmasabb.
Rajonunk kollektív gazdaságaiban
az őszi folyamára több,
mint 10.000 gyümölcsfa ülteté-
sét irányozták elő. Még kell
azonban állapítanunk, hogy az
er irányu tevékenység nem ha-
lad kielégítően. A gyümölcsfák
ültetéséhez szükséges gödrök
45 százalékat ásták ki és az ülté-
tést 20 százalékkal végezték
el. Jó eredményt értek el ezen
a téren a szentmihályi kolle-
ktivisták, ahol 1798 ültető göd-
röt ástak ki és 780 facsemetét
ültetett a földbe. A tisa-nouai
kollektivisták 730 gödröt ástak
és 725 fát már el is ültettek.
A horeai kollektivisták 900 fa
ültetésére készítették el a göd-
röket és 200-at ültettek el. Az
angyalokutai is 280 gyümölcs-
fát ültettek már el. A kisiratosi
és kovászlai kollektív gazda-
ságban megkezdtek a gyümölcs-
fák ültetéséhez szükséges göd-
rök ásását, de az ültetéssel el-
maradtak.

Szükséges, hogy a kollektív
gazdaságok vezetőtanácsai in-
tézkedjenek a szükséges gödrök
kiásásáról, a gyümölcsfák be-
szerzéséről, valamint az ültetés
gyors elvégzéséről.

Mind több építkezési anyagot

A csiészéri kő és homokbá-
nyák dolgozói azon fáradoznak,
hogy minél több, az építkezé-
seknek elegendhető mennyiségű szük-
séges követ és homokot termel-
jenek ki. Igyekeznek megke-
zdeni a lészata, mert a jól sze-
vezett szocialista versenyben
dolgozó munkások naponta szá-
mos megrakott vagonot indíta-
nak el különféle rendeltetési
helyre. Augusztus 1-től az el-
mult napokig 169 vagon követ
és homokot továbbítottak in-
nen a bánya lelőhelyeire.

Darula Ioan
levelező

Építésgazdasági tanácskozás a fővárosban

A KGST építészeti, gazdasá-
gi és műszaki tudományos
egyeztetőbizottsági állandó bizott-
ságának építésgazdasági osztá-
lya november 15. és 20. között
tartotta meg Bukarestben 4. ta-
nácskozását.

A tanácskozáson részt vettek
a Bolgár NK, a Csehszlovák
SZK, a Német DK, a Lengyel

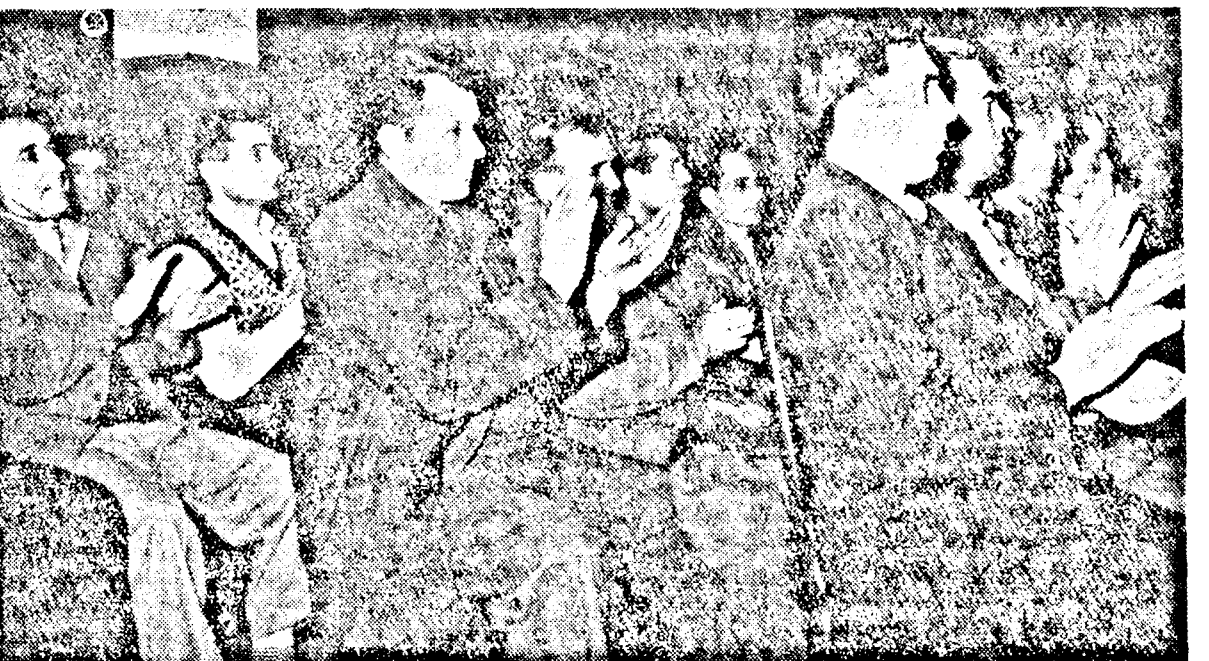
NK, a Román NK, a Magyar
NK és a Szovjetunió küldöttsé-
gei.
A Kínai NK képviselője mint
megfigyelő vett részt a tanács-
kozáson.

A tanácskozáson megvizsgá-
lásra kerültek a következő kér-
dés: az építkezések gazdasági
mutatószámainak színvonalai a
KGST tagállamaiban, egységes
terminológia bevezetése az épí-
tésgazdaságban, egységes mód-
szer alkalmazása az építészeti
technika gazdasági hatékonysá-
gának megállapítására, vala-
mint az építésgazdasági tuda-
mányos kutatások egybehang-
lása az 1965-ig terjedő időszak-
ban.

Megvizsgálták továbbá az
építkezési árak alakulásával és
a költségvetési szabályok meg-
javításával kapcsolatos egyes
problémákat, valamint —
a gazdasági mutatószámok
meghatározása érdekében — az
építővállalatok gazdasági ösz-
tönzésének és a vállalati dolgo-
zók anyagi érdekeltiségének kér-
dését.

Tapasztalatcsere zajlott le a
KGST-tagállamok távlati ter-
veinek kidolgozásával kap-
csolatban.

A tanácskozás a testvér
egyeztetőbizottság és a kölcsönös
megértés szellemében zajlott le.



A Dimitrov vagongyár dolgozói nagy érdeklődéssel és helyesléssel hallgatják a jövő évi terv-
feladatok ismertetését.

Nagyobb felelősségérzettel törekednek feladataik elvégzésére

Az angyalokuti állami gazda-
ság dolgozói az 1961. évi terv-
feladatok feldolgozásakor a bi-
rálat és önbizalom szellemében
szóltak hozzá a kérdésekhez.
Vállalták, hogy a jövő évben
nagyobb odaadással, jobb szer-
vezéssel törekednek a III. párt-
kongresszusnak a mezőgazdaság
számára előírt feladatok való-
ra-váltására, arra, hogy több
hust, tejet, zöldséget juttas-
sanak a városi dolgozóknak.

Gheorghe Gheorghiu, a szépfalusi alosztály vezetője és
Singeorg Gheorghe mérnök, az
angyalokuti alosztály vezetője
hozzászólásaikban rámutattak,
hogy 1960-ban a gazdaság tech-
nikusai nem fordítottak idejé-

ben kellő figyelmet a feladatok
teljesítésére. Nem ellenőrizték
és irányították megfelelő mó-
don a reájuk bízott munkát.
Igy például a zöldségfélék és a
mezei növények termesztésé-
nél nem volt kielégítő az ön-
költség, nem végezték el idejében
a gazdaságban a paradicsom
csonkítását, kővetését, stb. Ez
nagyban hozzájárult ahhoz,
hogy nem teljesítették a tervfel-
adatukat. A gazdaság dolgozói
részletesen és alaposan eleme-
zték a hiányosságok okait és
azok kiküszöbölésének módjait.
Hancu Iuliana fejtőn kötele-
zettségét vállalt, hogy a gondo-
zására bízott fejtősteheneknél
az elkövetkező évben 3900 lité-
res évi tejhozamot biztosít.

vagyis minden fejtőstehető
naponta átlag 13 liter tejet fej.
Székes Dániel párttagjelölt
szintén vállalta, hogy az elkö-
vetkező évben biztosítja a te-
henekénti 13 literes napi álla-
got. Az 1-es számú brigád
névben szocialista versenyre
hívta a 2-es számú állattenyész-
tő brigádot a tejhozam növelé-
se, az állatok jó gondozása, és
a tisztálkodásért való takarékos-
ság terén.

Serb Elena ifjurmunkás, ba-
romti-gondozónő, hozzászóla-
sában kötelezettséget vállalt,
a baromfiak szakszerű gondo-
zására.

(Folytatása a 3-ik oldalon).

Népgyűlések rajonunk községeiben és falvaiban

Ezekben a napokban kezdődtek meg a
népgyűlések rajonunk községeiben és falvaiban.
Ez alkalommal felmérték, miként használ-
ták fel községi néptanácsainak az önkéntes
hozzájárulást és milyen közérdekű munkála-
tokat végeztek. Ugyanakkor megszavazták a
jövő évi önkéntes hozzájárulást is.

Ilyen jellegű népgyűlést tartottak a na-
pokban a Zádorlak községhez tartozó Ujbo-
drog faluban. A gyűlést a kollektív gazdaság
szókházában tartották meg és ezen részt vett
Toader Iulian elvtárs, a rajoni néptanács vég-
rehajtó bizottságának titkára is. Ott volt a
falu lakosainak túlnyomó többsége, hiszen
fontos kérdést beszéltek meg. Toader elvtárs
utalt azokra a nagyszerű eredményekre, ame-
lyeket az önkéntes hozzájárulás helyes fel-
használásával a községi néptanácsok rajon-
szerte megvalósítottak. A többi között meg-
említette, hogy az önkéntes hozzájárulástól
Zádorlakon is bevezették a villanyt.

Toader Iulian elvtárs bevezető szavai után
a népgyűlés megvitatta a jövő évi önkéntes
hozzájárulást. Valamennyi felszóláló a falu
villamosításának kérdését vetette fel. Az új-
budrogiaknak régi vágyuk, hogy villamosít-
sák a falut. Eppen ezért a népgyűlés úgy ha-
tározott, hogy a jövő évi önkéntes hozzájárú-
lásból a faluba is bevezetik a villanyt. A né-
pgyűlés e fontos közérdekű munkálat elvégzé-
sét megszavazta. A közérdekű munkálatok sikeres
megvalósítása céljából szükséges, hogy a falu
lakosai már a jövő év elején kiegyenlítsék az
önkéntes hozzájárulást. Azért fontos ez, mert
csak ilyen módon kezdtethet el idejében a né-
pgyűlésen megszavazott munkálatokat. Ezirány-
ban fontos feladatok hárulnak a néptanácsi
képviselőkre. Legyenek az elsők, akik kiegyen-
lítik az önkéntes hozzájárulást és mozgósítsák
erre a lakosokat is.



Közművelődés ★ Irodalom ★ Művészet



Öt héttel az első évharmad befejezése előtt

A tanév kezdete óta gyors ütemben teltek a hetek. Minden nap újabb és újabb eredményeket hozott, újabb kérdéseket vetett fel, melyek behatárolt iskolai tantervvel.

Mindössze öt hét választ már csak el bennünket az első évharmad befejezésétől és rövid, de alapos számadást vetve meggyőződéssel állíthatjuk: a nevelésnek nagy részét leküzdöttük, a felmerült kérdéseket megoldottuk. Az eredmények elérését elsősorban az a tény segítette, hogy az iskola nevelői testülete összeforrt munkaközösségként szíves és lelkiismeretes munkát végzett, a szülők együttműködtek az iskolával és a diákok nagy része szorgalmasan tanult.

Az oktató-nevelőmunka

feltételeinek biztosítása természetesen történt. A városi néptanács tanügyi és művelődési osztálya idejében közölte az iskolánknak tanító pedagógusok beosztását. Ebben a tanévben iskolánkban 45 katedrás tanár és 13 óráadó tanár működik. Az iskola igazgatósága, a párt- és szakszervezet segítségével jókor gondoskodott az osztályfőnökök beosztásáról. A tankönyvek is kellő időben érkeztek. Az órarendet a módszertani utasítások figyelembevételével, viszonylag rövid idő alatt elkészítettük. Mindez nagy mértékben hozzájárult a zavartalan tanítási biztosításhoz.

A frissen festett, ragyogóan tiszta iskolaparkot második osztályosok és iskolánkba beiratkozott 957 tanulóval. Az iskola műhelyének felszerelését felelősségteljesen, a szertárat gazdagon láttuk el.



Városunkban jó hírnévnek örvendő a December 30 gyár műkedvelő táncosportja. Az együttes négy tagja, Tuduca Petru, Topologă Eugenia, Herbei Gheorghe és Orolanu Mina rátermettséggel és fiatalos jókedvvel ropják az orosz népi táncot.

LIVIU REBREANU

Katasztrófa

— Részlet —

A katonák ásták-ásták a lövésárkokat, meg-megigazították, szétgittették. Néhány csillag fehér pislákolásában jégvirág-pántlikának látszott olykor a szögcső. Itt-ott rekedt kutyagatáshoz hasonló puskalövés dörögött, időnként pedig vakító rakéták emelkedtek a magasba, szétrobbantak a völgyben levő falu fölött, vagy két percre megvilágították, aztán megsemmisültek és olyan sűrű sötétség maradt utánuk, mint a gyászfátyol.

David sátorlapon burkolózva leheveredett, feje alá hátizsákot rakott és elaludt. Miért kintozta magát a gondolatokkal, amikor olyan családról sors. Bánta, hogy annyi éjjel és nappal hasztalan vívódott. Most már semmivel sem törődött. Legyen, ami lesz!

Agudörögésre ébredt. A sötétség még nem oszlott el. Orájára nézett. Éjfél után még három sem volt.

Korán kezdtek, hogy a tűz vetne fel — mormogta, lomhán nyújtózkodva.

Egy ideig a kővedőket süvítését hallgatta. Az ágyuk hangját nagyon is jól ismerte és nyomban megállapította, hogy ami most történik, az órá nem vonatkozik. A két tüzéség lökte be magát... Lassan-lassan ismét legyűrte az álom...

Amikor másodszor ébredt, már a puskák is ropogtak. Ritkán, bizonytalanul, mintha ők is csak most ébrednének. Már megvirradt, de a haragos, sötét,

Örömmel állapíthatjuk meg, hogy az V. VI. és VII. osztályban egyetlen beiskolázatlan tanuló sincs. A vidéki tanulók részére az iskola internátusában biztosítottunk helyet. Jelenleg 100 tanuló részesül internátusunkban teljes ellátásban és tanul két szakképzett nevelő felügyelete mellett. Az internátus étkezdéjében a bennlakó tanulóknak kívül 45 kinnlakó diák is étkezik.

Az oktatás eszméleti tartalmának

és tudományos színvonalának biztosítását elsőrendű feladatunknak tekintjük. Az évharmad tananyag beosztások elkészítésekor a szaktanárok és az osztályfőnökök figyelembe vették az oktatói munkának ezt az alapvető követelményét.

A későbbiek során a nyitott órák és az igazgatói órákatok alkalmával meggyőződhetünk, hogy az iskola tanárai valóban előtérbe helyezték a hazafias nevelés feladatát. Az órák tudományos színvonalát a legjobban esetében összehangban volt a tanulók életkorai sajátosságaival, valamint mai életünk megkövetelte gyakorlati feladatokkal is.

A gyakorlati oktatást az elmúlt évhez viszonyítva sokkal sikeresebben szerveztük meg. Az alsóbb osztályok az iskola műhelyében dolgoznak. A IX. osztályos tanulók az üzemekben végzik a gyakorlati munkát, a X. és XI. osztályos tanulók részben az iskolában, részben az üzemekben gyakorolnak.

A fegyelem megerősítése

Az oktatás mellett nagy gondot fordítottunk a fegyelem megerősítésére is. Mindjárt az év elején ismertettük a belső rendtartási szabályzatot. Ennek elenére, különösen az első hetekben számos fegyelmi kihágást tapasztaltunk. Egyes osztályokban, mint a VI. és IX.-a osztályban igazolatlan hiányzások történtek. A tantestület azonban idejében közbelepett a fegyelmi ügyekben és szigorú határozatokat hozott ezzel kapcsolatban.

Az iskola tantestülete ügyelt arra, hogy az iskolai feladatok ne jelentenek túlzott megterhelést a tanulók számára. Az osztályfőnökök, valamint az érdektelt szaktanárok, amikor beosztották a tanulókat a sportkörbe, az énekkarba, zenekarba stb. gondoskodtak arról, hogy minden ifjú csupán egy irányban tevékenykedjen.

Az iskolán kívüli tevékenység

megszervezésében az IMSz és a pionír szervezet vállalta az elsőbbséget. Az éveleji választások élénkebbé tették, felkeltették a szervezeti életet. A tanév kezdete után rövidesen megkezdődött a politikai oktatás is. A párttag és IMSz tag tanárok irányítása alatt 16 politikai kör működik iskolánkban.

A pioníregység az 1920-as általános sztrájk 40. évfordulója alkalmával ünnepi összejövetelt szervezett, melyen részt vett több volt illegális párttagos is. Az IMSz szervezet kezd-

ményezésére, az iskola irodalmi köre megemlékezett Mihail Sadoveanu, valamint Andreea Măciucă munkásságáról. Az irodalmi kör ülései lehetőséget biztosítottak a tanulók önképzésére, s ugyanakkor kifejezték azt a szeretetet és megbecsilést, amelyet a fiatalok éreznek „Mitrea Cocor” szerzője, s a „Irodalom viharmadárának” ifjú szivekben élő” harcosai iránt.

Az elért eredmények

biztatóság, de további feladatok rónak ránk. A tanárok, szülők és tanulók közös erőfeszítése eredményesnek bizonyult és reményünk van arra, hogy sikeresen zárjuk az első évharmadot. A jelenlegi eredmények alapján állíthatjuk, hogy kevesebb lesz a rossz képességű tanulók száma. A következő hetekben, a dolgozat-írások időszakában a tanulók től még fokozottabb munkát igényelünk. Reméljük, hogy az alapos előkészítő munka meghezozza gyümölcsét és jól sikerülnek az évharmadi dolgozatok. A tanárok tekintetbe veszik, hogy a dolgozatokra való felkészülés kemény munkát kíván a tanulótól és ezért segítenek a nehézségek leküzdésében. A szülői értekezletek, család látogatások alkalmával hasznos tanácsokkal látják el a szülőket és felhívják a figyelmüket azokra a tantárgyakra, melyeknél a gyermek gyengébb eredményt ért el. Különösen fontos ebben az időszakban az, hogy a szülők rendszeresen ellenőrizzék gyermekük munkáját. A lehetőségekhez mérten odahaza tehermentesítsék őket a házi teendőktől, hogy a tanulói teljes erejüket az iskolai munkára fordíthassák.

Még ebben az évharmadban tovább igyekeznünk javítani a gyakorlati oktatás színvonalát. A szülői bizottság novemberi ülésén közel 7.000 lejt szavazott meg az iskola műhelyének felszerelésére. Ebből az összegből egy korszerű csiszológépet vásárolunk és mintegy 2000 lejt fordítunk az elektrotechnikai műhely felszerelésére. A fennmaradó összegből pótoljuk az asztalos műhely felszerelését.

Igyekszünk minden erőnkkel iskolánk valamennyi tanulóját céltudatos, munkaszerető, becsülettel dolgozóvá nevelni, aki megállja majd helyét az élet bármely területén.

Réhon József,
az „Ocsók Teréz” középiskola igazgatója

Az Ifjúsági mozi tevékenységéről

Rövid számadás

Lenin arra tanít, hogy a műveltségben igen fontos szerepet játszik a film. E tanítást vezérelte az illetékesek, amikor mintegy négy évvel ezelőtt városunkban is Ifjúsági Filmszínházat létesítettek, amely műsorpolitikájával hozzájárul az Ifjúság látókörének bővítéséhez, szocialista neveléséhez. És valóban elmondhatjuk, hogy ez a filmszínház fennállása óta kedvelt szórakozó helye Arad ifjúságának, amely nagy érdeklődést tanúsít a nevelőhatású filmek iránt. November elején a filmszínház munkaközössége büszkén jelenthette pártunknak: teljesítette évi tervelőírását. Bárbusu Gheorghe, az Arad-Peșca-Rajoni mozivállalat felügyelője ezzel kapcsolatosan a következőt mondta:

— Az eredményekhez nagy mértékben hozzájárult a filmszínház munkaközösségének szorgalma. Fábri Rudolf felelős ügyvezetője és hozzájárulása, valamint Reiland László főgépész, Moldovan Elisabeta és Sebestyén László lelkiismeretes munkája lehetővé tette, hogy jóval határozottabban megvalósítsák a kitűzött feladatokat. Belső erőforrások felhasználásával széleskörűen szerelték fel, ami lehetővé teszi a műsor változatosságát.

Az Ifjúsági Filmszínház dolgozóinak tevékenysége igen sokoldalú. Nagy súlyt helyeznek arra, hogy a műsorpolitikával a fő célkitűzés, az ifjúság helyesirányú nevelését szolgálják. Több gyermekfilmből álló okluszettet készítettek például a Gyermekek napjával, a Repülőcsapat Napján viszont a hős szovjet pilóták életét tükröző alkotást vetítettek. A Román Filmhét keretében, a legújabb hazai filmek kerültek bemutatásra az Olimpiai Játékok idején. A 13. számú bajnok című bolgár film került

műsorra. A Román-Szovjet Barátsági Hónap tiszteletére tervezett filmek nagy sikert arattak. Ennek bizonyítására elég talán annyit mondanunk, hogy az ekkor alatt vetített szovjet és hazai filmek nem kevesebb, mint 19.000 néző tekintette meg. A filmszínház helyes műsorpolitikáját igazolja az is, hogy a vetítésre kerülő filmek nagy része hazai és szovjet alkotás.

A filmszínház dolgozói foglalkoznak az ifjúsági mozgósításának kérdésével. A jó szervezőmunka eredménye, hogy csupán az utóbbi hónapban, tízenegyezer iskolai mintegy ezer tanuló látogatta az előadásokat. Az Ifjúsági mozi leg-szorgalmasabb látogatói az 1-es számú, a Mátyási és Oltus utcai hetosztályos iskolák tanulói. Igen hálás közönségnek bizonyulnak a kisebb gyermekek is. Az óvodák napköziotthonok szintén közös mozilátogatásokat szerveznek a mese-filmek, rajzfilmek megtekintésére. A leggyakoribb látogatók között említhetjük meg a Teba, valamint az Artex napköziotthonait, melyek rendszeresen érdeklődnek az Ifjúsági Filmszínház műsora iránt. A mozivállalat dolgozói gyakran tartanak ismertető előadásokat, egyes filmekről. Ebben a munkában határozott támogatást nyújt Birau Elena tanárnő, valamint Bej Anghela igazgatónő.

A négy év eredményét mérlegelve, megállapíthatjuk, hogy a filmszínház munkaközössége igyekezett betölteni az ifjúsága nevelésében reá háruló fontos szerepét. Önkéntelenül is Fábri Rudolf felelős szavai jutnak eszünkbe:

— Szeretettel foglalkozunk a közönséggel, a gyermekekkel. Mindent elkövetünk, hogy hozzájáruljunk az ifjúság neveléséhez és illy módon segítjük az iskolák, napközök, óvodák tanárainak munkáját. (I. d.)

LIVIU REBREANU

— Születésének 75. évfordulója —

Hetvenöt esztendővel ezelőtt, 1885 november 28-án született egy erdélyi kis-községben Liviu Rebreanu, a két világháború közötti román irodalom egyik legtehetősebb és legtehetségesebb alkotója.

Falusi értelmiségi családból származott, apja — bár nagy nehézségek árán — a iskolázta. Később az Osztrák-Magyar Monarchia hírhedt hadseregében szolgált, de hamar lemondott tiszti rangjáról és sikeres irodalmi próbálkozásai után végleg Bukarestbe költözött.

szőtt és az irodalomnak szentelte magát.

Néhány, kisebb-nagyobb elismerést szerző novellája után regényeket jelentkezik. Első regényének, a Ion-nak cselekménye nem sokban tér el az akkori átlag regényekétől.

A Ion megjelenése után tovább folytatja és mélyül az író szemléletmódja. Eszrevessz a mélyebb mozgató erőket. Különösen az Osztrák-Magyar Monarchia elnyomott nemzetségei sorsa érdekli és foglalkoztatja közelebbről. Az első világháború után főleg ezeket a témákat dolgozza fel nagy sikerrel elbeszéléseiben (Katasztrófa, Strul leg, a katonaszókevény) s ezzel írja egyik leg-szebb és maradandó értékű regényét, az Akasztottak erdejét.

Mindháromnak a témája és mondanivalója, a kisebb eltérések leszámítva, azonos. A nemzetiéletek történetének, a monarchia bukásának, a „kötetesség” szembőlítják a valóságot saját népiükkel. S az író szerint nincs is menekvés. A Katasztrófa hőse David Pop nem tud határozni, a monarchia iránt érzett „kötelessége” nem engedi, hogy nyíltan nepe mellé álljon s mint az ellen-séges hadsereg tisztje szembe kerül saját véreivel, a román hadsereg katonáival, akiket halomra lövet. Végül természetesen ő sem kerülheti el a bukást — és a katasztrófa.

Az Akasztottak erdejé már határozott tiltakozása nemcsak a nemzeti elnyomás, de a háború ellen is. Amint Rebreanu egyik értékelője, Ov. S. Crohmălniceanu megállapítja: „... az Akasztottak erdejét általában magas művészi színvonal jellemzi. Ezt a könyvet jogosan tartják az első világháború egyik legmeggrázóbb

Énekkar létesült

A Dimitrov vagongyárban folyó kulturális tevékenység egyik foglalkozása volt ezidőig az énekkar hiánya. Igaz ugyan, hogy a 2-es számú részlegen (volt CFR főműhely) működött énekkar, de hónapok óta ezelőtt feloszlott. A közel-múltban a vagongyári fiatalok elhatározták, hogy felszámolják ezt a hiányszórágot és énekkart alakítsanak.

A klub vezetőségének, valamint az egyes részlegek kulturális löseinek jó szervezőmunkája következtében nemrég meg is alakult a nem kevesebb, mint 120 tagú együttes, amely már meg is kezdte az énekkari-próbákat.

leleplező dokumentumának.”
A regény megjelenése után nem sokkal Rebreanu lába alól

rövid időre ugyan, de kicsúszik a valóság talaja.

Az 1930-as évek elején az egész országot megpezsdítő nagy munkásmozgások, sztrájkok hatására azonban újra az elnyomottak oldalára áll és megvalósítja régi tervét: megírja nagyszerű művét, a Lázadást. E regényében az 1907-es nagy parasztfelkelésnek állít művészi emléket. Ez a regény készítette arra Alexandru Sahiát, hogy 1935-ben, Rebreanu ötvenedik születésnapján a következőket írja: „Rebreanu azok közé a kevesek közé tartozik, akik a társadalmi kérdésekre fordultak és megértették a nehéz sorban selylődben paraszt-ságunk gondjait, szenvedését. Így élénk tudta állítani a kor-szak egész tragikumát, hangot tudott adni a pillanat kiáltó szavának.”

Ahhoz, hogy Rebreanu továbbíveljen pályáján, közelebb kellett volna kerülnie a legforradalmibb erőkhöz, a munkásosztályhoz. Az öregedő író azonban erre nem volt képes. Egyre inkább elszaporodnak korábbi hibái s a politikamentesség hamis illúziója mögé rejtőzik. Ennek nyomán mind művészi, mind emberileg hanyatlók. 1944-ben hal meg.

Életművében az érték keveredett a salakkal. De a mi társadalmunkban az igaz értékek nem vesznek el. S így Liviu Rebreanu maradandó művei is tovább élnek és az egész népköztudat részévé válnak.

Péterfi Árpád

Ajándékot kaptak

A RMP III. kongresszusa tiszteletére városunk Tiszti Klubjában is kulturális előadásokat tartottak. Az ez alkalommal bemutatott előadások, a kultúrlet terén elért nagy-szeri eredmények megjutalmazása céljából a Szakszervezetek Központi Tanácsa elhatározta, hogy különböző hangszereket ajándékoz a legtehetősebb ügyi kluboknak. Így a közel-múltban hegedű, gitár, akkordeon, balalajka és más hangszerek érkeztek a helyi Szakszervezeti Tanács kultúrosztálya, mely kiosztotta a hangszereket az arra érdemes műkedvelő zenészek, illetve ifjú klubok között. Jutalomban részesült a Dimitrov, a December 30, a November 7, valamint a Bernáth Andor-klubja. A kiosztott jutalmak értéke meghaladja a 10 ezer lejt.

(Folytatása a 4-ik oldalon.)

Feldolgozzák az 1961 évi terv feladatait az ipari és mezőgazdasági egységekben

A minőség további javítása — becsületbeli feladat

A Vörös Triló gyárban az élmunkások, mesterek és mérnökök részvételével megtartott gyűlésen dolgozták fel az 1961. évi tervfeladatokat. Farkas Márton elvtársnak, a gyár igazgatójának beszámolója, tükrözte az üzem termelési sikerét és ismertetette a jövő évi tervet.

A gyár munkaközössége az év első tíz hónapjában a globális tervet 110,31, az árutervet 109,88, a pamut kötöttáru gyártására vonatkozó mutatószámot 118,14, míg a gyapjú-árúkat kapcsolatos feladatokat 106,43 százalékkal teljesítette meg. Figyelemre méltó, hogy az emelt időszakban a gyár munkaközössége közel 6 millió lej értékű közszükségleti cikket gyártott terven felül.

A sikerekhez nagymértékben hozzájárultak a különböző üzemi osztályok titimes tervteljesítése. Így például a kötöttáru osztály 104,2, a Raschel 103, a festőde 105,9, a konfekció pedig 117,7 százalékkal teljesítette meg tervét.

A jelentősben vörösfonalként húzódik végig az a tény, hogy az alapszervezet irányításával a gyár vezetősége nagy figyelmet fordított a minőség további javítására. Ezt becsületbeli feladatának tekintti a Vörös Triló gyár munkaközössége. A minőség mutatószámot mind a pamut, mind pedig a gyapjú kötöttáru 102,1 százalékkal teljesítette meg. A beszámoló foglalkozott a még tennivaló hibákkal is, amelyek felelősként a minőség további javításáért folyó küzdelmet. A Raschel osztályon meg előfordul, hogy néhány munkás hibás árut termel. Ez elkerülhető lenne, ha az osztály vezetősége meg nagyobb figyelmet fordítana a termékek minőségének ellenőrzésére. Hibák fordultak elő a szabászatban is a munka minőségével kapcsolatban.

Az eredmények eléréséhez a szocialista versenyek kiszélesítése is nagy mértékben hozzá-

járult. A gyárban 1246 munkás vett részt a szocialista versenyben és közülük 340 dolgozó elnyerte az élmunkás címet. Dícséretre méltó, hogy 326 munkás a haladó szovjet módszereket, 172 dolgozó pedig a kölcsönös segítségnyújtás módszerét alkalmazza.

A munkatermelékenység növelésében, a belső tartalékok feltárásában, az újítomozgásban elért sikereket felsorolása után a beszámoló ismertetette az 1961. évi tervfeladatait. Ezek szerint a globális termelés 19, az árutermelés 19, a pamut kötöttáru termelése 30, a gyapjú kötöttáruké 33 százalékkal növekszik.

A feladatok teljesítésének biztosítása érdekében a vállalat vezetősége megkezdte egész sor műszaki intézkedés bevezetését, hogy már a jövő év első napjaitól kezdve biztosítsa a legmegelőzőbb feltételeket a megnevezett tervfeladatok titimes teljesítésére.

A vállalat vezetősége a gyár munkaközössége nevében a következő kötelezettségvállalást tette: a globális termelési tervet 1.500.000 lejjel haladják túl, az árutermelést ugyancsak ilyen értékben, az önköltség csökkentését 2 százalékkal, a

munka termelékenységét 0,5 százalékkal, a minőségi előírást pedig 1 százalékkal haladják túl a tervhez viszonyítva.

Stefan Arcadie, a vállalat főmérnöke számos pontból álló műszaki-intézkedési tervet ismertetett a dolgozókkal. Ebben összegezték azokat az alulról jövő javaslatokat, amelyeket a munkások, a szakszervezeti csoportgyűléseken és az osztályokon történt tervfeldolgozások során indítványoztak. Minden műszaki tervfeladatnak kijelölték a felelőst, a teljesítés időpontjával együtt. Ez egyik feltétele annak, hogy már a jövő év első napjaiban titimesen végezzék munkájukat.

Nagy figyelmet érdemelnek a gyűlésen elhangzott hozzászólások és javaslatok. Jordanov Szvetko, a Raschel osztály mestere javasolta, hogy a gyár vezetősége intézkedjen a központi fűtés megújítás érdekében és biztosítsák ezáltal a Raschel osztályon a termeléshez szükséges megfelelő hőmérsékletet. Ugyanakkor vállalta, hogy 1 százalékkal teljesítse tervfeladatait. Morar Gheorghe munkás kötelezettségvállalást tett, hogy a maga részéről mindent megtesz a kölcsönös segítség-

nyújtás módszerének kiszélesítése érdekében. Sándor Antal, a kötöttáru osztály mestere társai nevében 2 százalékos teljesítést vállalt, valamint azt, hogy a jövő év folyamán 300.000 litr takarítanak meg és a hulladékot a felére csökkentik. A festőde részéről Tiutui Teodor mérnök 1 százalékos teljesítést tett felajánlást. Florea Victor, a minőségi ellenőrző osztály vezetője az ellenőrző munka megújítására tett ígéretet és arra, hogy hozzájáruljon a minőségnek 2 százalékkal terven felül történő javításához. Pelau Traian mérnök, a termelési szolgálat vezetője kötelezettséget vállalt, hogy naponta ellenőrizze a technológiai folyamatokat és ezek megújításával hozzásegít az üzem dolgozóit a megnevezett tervfeladatok teljesítéséhez.

A szinvalas értekezlet eredményeit Almási György elvtárs, a városi pártbizottság bírójának tagja foglalta össze, majd sok sikert kívánt a dolgozóknak. A lelkes hangulatú értekezlet is biztosította annak, hogy a Vörös Triló gyár dolgozóit lendületesen kezdik majd meg a munkát a megnevezett 1961. évi terv sikeres teljesítéséért.

Több, jobb, olcsóbb terméket készítenek

A November 7 gyár tervfeldolgozó gyűlésén Goguța Vasile igazgató elvtárs ismertetette az egész üzemre vonatkozó 1961. évi tervfeladatokat. Beszámolójának bevezető részében azokkal a megvalósításokkal foglalkozott, amelyeket az év első tíz hónapjában értek el a gyár dolgozói.

Kitűnt, hogy a globális tervet 102,94, az árutervet 102,21 százalékkal teljesítették meg. A különböző termékeknek a következő eredményeket érték el: fehér liszt 101,9, barna liszt 101,6, a finomított szesz 100,26, préselt élesztő 102,77, likőr

113,7 százalékal. Összesítve az eredményeket 287.000 lej értékű terméket állítottak meg terven felül.

Ebben az időszakban kiszélesítették a szocialista verseny a termelési eredmények mellett nagy mértékben hozzájárult ahhoz, hogy a gyár dolgozói szép eredményeket érjenek el a megtakarítások terén is. A különböző nyers- és segédanyagoknál, terven felül 600.000 lej takarítottak meg.

A szakmai továbbképző tanfolyamok is segítettek a dolgozókat a mind jobb eredmények elérésében. A szakmai

tanfolyamok előadásait mérnökök és technikusok tartották. Az üzemfenntartó részleg a város több gyárának hasonló részlegével tapasztalatcserét szervezett és ennek eredményeképpen az üzemfenntartók munkája is megújult, a gépek karbantartása és javítása jobb minőségűvé vált.

A belső tartalékok feltárására is hasznosítással foglalkozó bizottságok munkája is az üzemfenntartók mutathat fel. A munkások kezdeményezései alapján például a szesz-részleg a különböző technológiai folyamatok átszervezésével 30.000 lej megtakarítást ért el, az élesztő-részleg pedig 15.000 lejt takarított meg.

Az elért sikerekhez jó munkájukkal hozzájárultak Stăianov Andrei, Horváth Sándor, Kertész András és mások.

Ezután az igazgató elvtárs ismertetette az 1961. évi tervfeladatokat, amelyek a következők: a globális termelés 5,17 százalékkal, az árutermelés pedig 3,34 százalékkal lesz magasabb, mint az 1960. évi terv.

A továbbiakban Goguța elvtárs tolmácsolta a dolgozók együttes vállalását, hogy a megnevezett tervfeladatokat 1 százalékkal teljesítik. A vállalat szerint az önköltség csökkentésével 938.000 lej terven felül megtakarítást érnek el.

A beszámoló után számos hozzászólás, javaslat, kötelezettségvállalás hangzott el. Csorás István, a karbantartási részleg dolgozója vállalta, hogy 1961-ben 1500 lej megtakarítást ér el. Pulu Petru mérnök, a főgépész-osztály dolgozója nevében vállalta, hogy a jövő évi tervet 10 százalékkal túlhaladják. Márton György, a szesz-részleg dolgozóinak részéről ígéretet tett arra, hogy csak jó minőségű terméket gyártanak, ugyanakkor javasolta, hogy új technikát kört szervezzenek a fiatal mérnökök és technikusok számára. Metzner Tibor munkás 1500 lej megtakarításra tett felajánlást.

Balázs Péter, az üzemi bizottság elnöke sok sikert kívánt a dolgozóknak felajánlásaik teljesítéséhez. Befejeztül Veres Ecaterina elvtársnő, a városi pártbizottság bírójának pótagja összegezte a gyűlés tanulságait és több javaslatot tett a különböző kérdések megoldására.

Nagyobb felelősséggel törekednek feladataik elvégzésére

(Folytatás az első oldalról.)

Az anyalkuti állami gazdaságban az 1961. évi terv nagy feladatokat jelöl meg a földművelés területén. A konyhakerti feladatokhoz hozzájárulnak rámutatott arra, hogy már most nagy figyelmet fordítanak a talajelőkészítésre a tervfelhíváson felül 1 hektárral növelik a konyhakerti melegegyek nagyságát. Elmondta, hogy 1961-ben jó munkaszervezéssel, a feladatok idejében való elvégzésével hektáronként 1000 kiló káposztával, 2000 kiló kartólal és 2000 kiló kora burgonyával termelnek többet az előírázottnál. Vállalta: úgy dolgoznak majd,

hogy a jövő év május első napjaiban már paradicsomot és csipő paprikát értékesíthessenek. A gyűlésen az állami gazdaság dolgozó egymásután ígéretet tettek arra, hogy minden területen teljesítik a tervfeladatokat.

Sohif László elvtárs, a rajoni pártbizottság bírójának tagja rámutatott arra, hogy az anyalkuti állami gazdaság dolgozóiban ebben az évben nem használták fel a lehetőségeket, amelyekkel rendelkeztek ahhoz, hogy tervfeladataikat teljesítsék, sőt tanulságjait. Hangsúlyozta: a dolgozók lelkes kötelezettségvállalása biztosítja arra, hogy az anyalkuti állami gazdaságban

Százegyenven született 140 éve született

Frigyes, a proletariátus nagy harcosa és tanítómestere, Marx barátja és harcostársa.

Engels Frigyes

németországi forradalomban, melynek leverése után a forradalmi hadsereg utolsó egységeivel együtt Svájc területén keresett menedéket. 1849 januárjában visszatért



Kölnbe, ahol Marx-szal együtt bíróság elé állították. A perben azonban a vádlottak vádlókká váltak és a törvényszék kénytelen volt felmenteni őket.

1850 novemberében Engels véglegesen Angliába költözött, ahol nagyszámú művet írt. Az I. Internacionális megalakításától kezdve Engels, Marx-szal együtt — mind írással, mind pedig a munkásmozgalmat vezetésében kifejtett gyakorlati tevékenysége révén — harcolt az Internacionális valamennyi erővel szemben. Az I. Internacionális feloszlása után Marx és Engels tovább vezették a munkásmozgalmat és mivel Marxot rendkívül lefoglalta a Tőke magírása, a

marxizmus elterjesztéséért harcolt minden nehézség ellen. Engelsnek kellett viselnie, Ebből a korszakból a Marx és Engels közös munkája, a Tőke második és harmadik kötete. Ugyanabban az időben írta Engels A család, az állam és a magántulajdon eredete című könyvét.

Marx mellett Engels egyike volt a proletariátus elöljáró vezetőinek, a proletariátus saját pártjának megalakításáért folyó harcban. Engels hangsúlyozta, hogy a proletariátusnak meg kell alakítania saját pártját, mely alapvetően különbözik a többi pártoktól, a munkáosztály érdekeit képviselő pártot, melyre elengedhetlenül szükség van a kapitalista rendszer megdöntéséért vívott harcban.

Engels tevékenységéről szólva Lenin rámutatott: „Marx halála után, Engels egyedül töltötte be az európai szocialista tanácsadóját és vezetője szerepét. Hozzá egyaránt fordultak tanácsért és útmutatásért mind a német szocialisták, akiknek ereje a kormányváltások ellenére gyorsan és szüntelenül nőtt, mind az elmaradott országok képviselői, például a spanyolok, a románok, az oroszok, akiknek első lépéseket kellett átáldozniuk és mérlegelniük. Mindannyian merítették az öreg Engels tudásának és tapasztalatának gazdag kincstárából.”

Engels lelkes forradalmi harcos volt, a dolgozók ügyének hűséges védelmezője.

HIRDETMÉNYEK



A tartományi mozivállalat közli filmszínházainak alábbi műsorát:

DOZSA GYÖRGY filmszínház: A törvény az törvény. N. COLAE BALCESCU filmszínház: Cabiria éjszakái. HERBA J. ANOS filmszínház: Bolondok vasárnap. I. L. CARAGIALE filmszínház: Armány és szerelem. IF. JUSAGI filmszínház: Találkozás az ördöggel. PROGRESUL filmszínház (Ujvár): Tosca. SOLIDARITATE filmszínház (Gáj): Viharos évek. MAKSYM GOR. KIJ filmszínház (Mikolaka): Az óra éjfélok megállt. DECEMBER 30. filmszínház: Me se a 12 találatról. TIBA üzemi filmszínház: Különleges küldetés.

A Tartományi Múzeum

közl, hogy az új rendezett képtár és régészeti osztály megtekinthető kedden, pénteken és vasárnap 10–13 és 16–19 óra között. Bejárta a könyvtár melletti kiskapun.

Az aradi Prichindel bábszínház műsora

Vasárnap, november 27-én, délelőtt 10.30 órakor: O aventuro pe Missalippi és délután 4 órakor: Păianile unei păpuși de lemn.

Snort

A ma délután sorra kerülő UVA (Amte) — Temesvári CFR B-osztályu bajnoki labdarúgó mérkőzés kezdési időpontja megváltozott. A találkozó ma délután negyed 3 órai kezdettel játszák az UTA-December 30 stadionjában.

Szimfonikus hangverseny

Vasárnap, november 27-én délelőtt 11 órakor ifjúsági hangverseny.

Műsoron: Händel: Concerto grosso nr. 21 (Aradon először); Bach: d-moll szonata; N. Ottescu: Narcisse, szimfonikus költemény (Aradon először); Baoh-Respighi: Előjáték és fuga (Aradon először). Vezényel Jan Hugo Hums, szonológus játsszik Orlestea Zalu (Bukarest).

Az aradi Áramszolgáltatási Vállalat sürgősen alkalmaz szakképzett villanyszerelőket, légi villamos hálózatok részére

Felvilágosításokat a személyzeti osztályon nyújtanak reggel 7 és 9 óra között. Telefon 22-33

(Folytatás az első oldalról.)

tettek, melyeket a műszaki-üzemviteli vezetőség intézkedései tervben foglalt össze. A javaslatok azt mutatják, hogy a dolgozók szívesen tekintik az 1961 évi tervfeladatokat teljesítését. Ez különösen nemcsak a javaslatokból, hanem a felszólalásokból is kitűnt.



DURGHEU NICOLAE

Durghe Nicolae mérnök, a forgozomány részleg vezetője felszólalásában a többi között ezeket mondotta:

— A jövő évi terv mutatószámai nagy feladatok elé állítják részlegünk dolgozóit. Ezért 150 javaslatot tettem, melyeket műszaki-intézkedési tervben foglaltunk össze. A legnagyobb súllyal a szakmunkások továbbképzésére fektettük. Ezért a jövő évben két szakoktatási kórt indítunk, melyekben a részleg minden dolgozója részt vesz. A tervben meghatároztuk a gépek átrendezését is, olyan formán, hogy 300 négyzetméterrel megnagyobbodik a termelő felület.



MUNTEANU GHEORGHE

Uj gépekkel, valamint szerszámokkal látjuk el a részleget. Ezek és más hasonló intézkedések biztosítják a jövő évi előirányzatok megvalósítását.

Vállaljuk: egész évi össztermelési tervünket egy százalékkal, árutermelési tervünket pedig 1,5 százalékkal haladjuk túl. A termelékenységet 2 százalékkal emeljük, az önköltséget 55.000 lej megtakarítást érünk el.

Munteanu Gheorghe a szerelős részleg dolgozóinak nevében szólalt fel.

— Minden lehetőséget megteremtettünk a részlegben a jövő évi tervfeladatok teljesítésére, 333 javaslatot foglaltunk intézkedési tervünkbe, ezeknek javarésze műszaki jellegű.

Vállaljuk, hogy maradék nélkül teljesítjük előirányzatunkat és teljesítjük az önköltségi ár csökkentésének mutatószámát. Felajánljuk, hogy jövő év végéig 50.000 lej értékű megtakarítást eszközölünk terven felül.

— Az öntődeben és a kovács műhelyben arra kell törekedni, hogy csökkentsek a selejtszázalékok. Minőségi munkával el kell érni a legteljesebb technikai színvonalat a vagonépítésben. Ennek érdekében meg kell erősíteni a mesterek hatáskörét és minőségi ellenőrzőket a legjobbak munkájukat kell választani, akik mindig jömnő-szerű munkát végeznek.

Jelentős feladat áll a pártalapszervezetek előtt is. Meg kell erősíteni a politikai munkát, ellenőrizni kell a műszaki-üzemviteli vezetőség munkáját és minden lehetőséget meg kell találni a jövő évi tervfeladatok megvalósítására — fejezte be beszédét Baba Ioan elvtárs.

Bulza Sever, a fémlemez részleg dolgozója, az IMSZ tagok nevében vállalta, hogy átszervezik az ifjúsági brigádokat és három szakmai-tanulmányi kórt alakítanak, melyekben minden fiatal részt vesz, hogy szakmai tudását növelje. Így járulnak hozzá évi előirányzatuk teljesítéséhez.

A gyűlés végén Baba Ioan elvtárs, a városi pártbizottság első titkára rámutatott azokra a feladatokra, melyek a Dimitrov gyári dolgozók előtt állnak a jövő évi tervfeladatok megvalósítása terén. A többi között hangsúlyozta: minden lehetőség meg van arra, hogy a vállalat dolgozóit teljesítsék a jövő évi előirányzatokat. Ebből

(Folytatás az első oldalról.)

hogy a jövő év május első napjaiban már paradicsomot és csipő paprikát értékesíthessenek. A gyűlésen az állami gazdaság dolgozó egymásután ígéretet tettek arra, hogy minden területen teljesítik a tervfeladatokat.

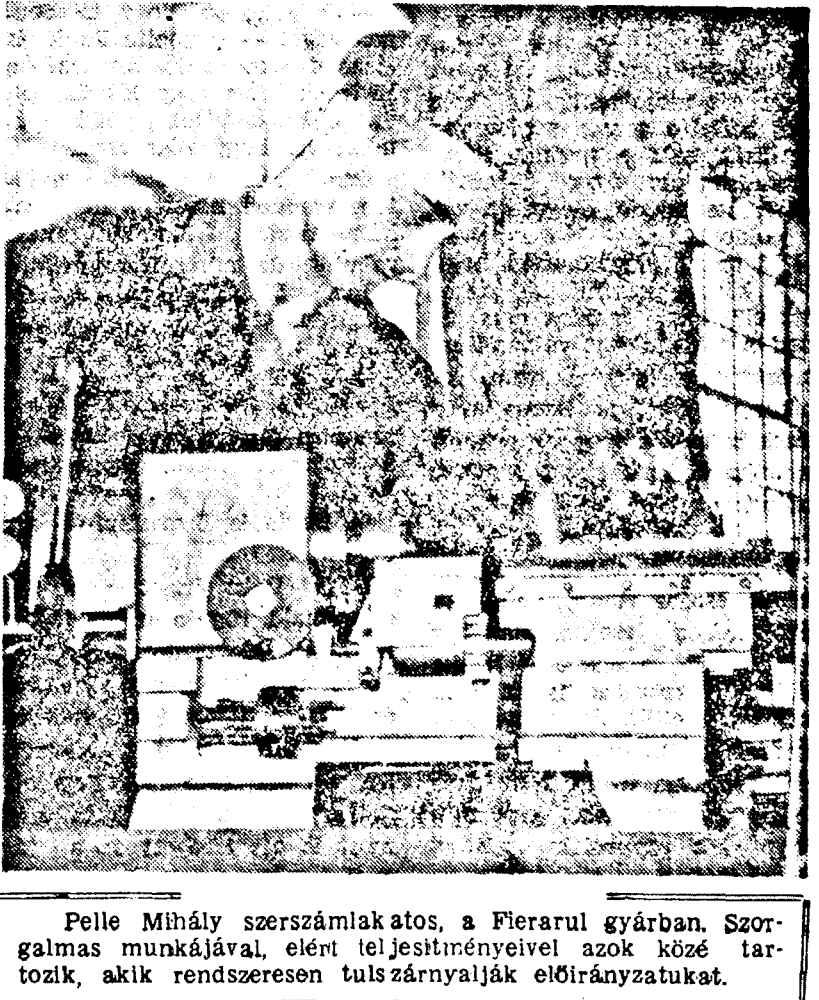
Sohif László elvtárs, a rajoni pártbizottság bírójának tagja rámutatott arra, hogy az anyalkuti állami gazdaság dolgozóiban ebben az évben nem használták fel a lehetőségeket, amelyekkel rendelkeztek ahhoz, hogy tervfeladataikat teljesítsék, sőt tanulságjait. Hangsúlyozta: a dolgozók lelkes kötelezettségvállalása biztosítja arra, hogy az anyalkuti állami gazdaságban

Zeneművek szonográfiája és fuvarlára, 18.20: Szovjet dalok, 18.40: Könyvtárellátás, 19.05: Folklor feladatok, 19.30: Rádió-színház, 21.10: Hangszerszólók, 21.30: Táncczene, 23.08: Szimfonia, 23.32: Hírek.

KOLOZSVAR, 7–8.30 (román és magyar nyelven) A Ion Luca Caragiale verseny tartományközi szakasza. Nyitányok és szimfonikus táncok. Ifjúsági híradó.

AZ ORVOSTUDOMÁNYI TARSASAG aradi fiokjának valamennyi szakosztálya tudományos plenáris ülést tart szardán, november 30-án este 7 órakor a fiok Horia utca 2. szám alatti helyiségben.

Előadók: Dr. Danileco I. és dr. A. Păunescu Padeanu, a temesvári Orvosi és Gyógyszerészeti Intézet tanárai.



Pelle Mihály szerszámlakatos, a Flerar gyárban. Szorgalmas munkájával, elért teljesítményeivel azok közé tartozik, akik rendszeresen túlszárnyalják előirányzatukat.

„Jó példa a békés egymás mellett élésre“

A finn sajtó U. K. Kekkonennek a Szovjetunióban tett látogatásáról

HELSINKI. (Agerpres). — TASZSZ: Az összes helsinki lapok kiemelik U. K. Kekkonen, a finn köztársasági elnök Szovjetunióban tett látogatásának eredményes voltát. A Maakansa a következőket írja: U. K. Kekkonen moszkvai látogatása „rendkívül nagy jelentőségű mind Finnország és

a Szovjetunió kapcsolatainak megszilárdítása, mind pedig a megvitatott konkrét kérdések szempontjából“.

A Finnország és a Szovjet-unió közötti fennálló baráti, jószomszédai viszony kérdésével foglalkozva, az Uusi Suomi hangsúlyozza: „Kekkonen elnök látogatása azt bizonyítja, hogy a békés egymás mellett élés el-

Nyikita Hruscsov fogadta Wladyslaw Gomułkát

MOSZKVA. (Agerpres). — TASZSZ: Nyikita Hruscsov, az SzKP KB első titkára, november 26-án a Kremlben fogadta Wladyslaw Gomułkát, a LEMP KB első titkárát és megbeszélést folytatott vele. A megbeszélés szívélyes baráti légkörben folyt le.

Közlemény

A Béke Világtanács titkársága november 26-án összejutott tartott Bukarestben, amelyen részt vettek az európai országok békemozgalmak egyes titkárai. Az összejutás megvitatták az európai általános és teljes lezárult kampány kérdéseit, különösen pedig a Nyugat-Németország remilitarizálása ellen és az európai biztonságot folyó tevékenység fejlesztését.

A Béke-Világtanács jubiláris éremmel tüntette ki a Demokratikus Ifjúsági Világszövetséget

PARIZS. (Agerpres). TASZSZ: A több, mint 85 millió fiatalt tömörítő Demokratikus Ifjúsági Világszövetség fennállásának 15. évfordulója alkalmával, a Béke Világtanács jubiláris éremmel tüntette ki ezt a szervezetet. Az érem tüneményes átadásakor, Pierre Bizard, a Béke Világtanács tagja hangsúlyozta, hogy a szövetség 15 éves fennállása alatt dicsőséges utat tett meg, szilárd és következetesen védelmezte az ifjú nemzedék érdekeit. A DIVSZ mellett lehet büszke a hét világszövetségre — a világ ifjúságának nagyszabású találkozóira. A DIVSZ egyik legnagyobb érdeme, — hangsúlyozta Pierre Bizard — hogy tevékenyen részt vesz a békéért folyó világméretű harcban. Pierre Bizard, a Demokratikus Ifjúsági Világszövetség elnöke, a jubiláris érem átvétele alkalmával megköszönte a Béke Világtanácsnak a kitüntetés és biztositotta a jelenlévőket, hogy a DIVSZ ezután is a béke erőinek első sorában fog haladni.

Selwyn Lloyd az angol gazdaság nehézségeiről

LONDON. (Agerpres). Selwyn Lloyd, angol pénzügyminiszter november 25-én Liverpoolban tartott beszédében a brit gazdaság nehézségeiről beszélt. A pénzügyminiszter rámutatott, hogy Anglia fizetési mérlege nem kielégítő, az ország kivitele pedig a behozatához viszonyítva igen alacsony. Nyugat-Németország gazdasági erejének növekedése miatt a világgazdaságban „komolyan meg kell gondolni az egyensúlyt“ — mondotta. Lloyd a továbbiakban a termelési költségek és az árak emelkedéséről beszélt és figyelmeztetett arra, hogy a jövőben valószínűleg „komoly korlátozó intézkedéseket“ vezetnek be.

— Legalább négy órája, hogy egy helyben állnak, hogy megállította őket ez a... — vélekedett David és győző kétségbeeséssel nyomban hozzátette: hány óra lehet, istenem, hány óra?

Olyan melege volt, mintha kimenőben állott volna. Ruhája elege... aztán hirtelen, öntudatlanul elővette Elvira levelet és nyugodtan olvasni kezdte, mítmest törődve azzal, ami körülötte történik. Csak ol- vasta és mosolygott és már nem hallotta sem a géppuska ropogását, sem az ágyú dörgését. Jól érezte magát, elégedett volt és boldog.

Ki tudná megmondani, hogy közben mennyi idő telhetett el? David mindem nem is ezen a világon lett volna. Nem is értette mi történik vele, amikor egyszer csak izmos, erős kezek ragadták meg a tarkóját és mikor közelről vad hangot hallott:

— Fogja le, őrmester! Felugrott, ki akarta rántani magát, észbe villant, hogy a revolveréhez kapjon, amikor vérborult szemmel, sapka nélkül a szakállas tisztet látta meg maga előtt. Nagy izsátság- cseppek csillogtak kopasz fején, rekedten üvöltött s feléje rohant. A géppuska elnémult. Vagy két géppuskás szétvert koponyával hevert a földön, az

LIVIU REBREANU

KATASZTRÓFA

(Folytatás a 2-ik oldalról.)

frányzó pedig rémült arccal, feltartott kézzel állott, míg egy alacsony, feketekepű katona elszedte fegyverét.

— Végre... jó, hogy minden- nek vége! — gondolta David és lázasan szorongatva balkezeében Elvira levelet. Ugy látszik, oldalról bekerítették... Mit bá- noml! Jó, hogy vége van...

David hosszan, elértékenyül- ten, szeliden nézett a nagysza- kálú tisztre. Mondani akart valamit, de mintha megérmült volna. Elcsodálkozott, amikor mégis meghallotta a saját hangját:

— A kötelesség...

De abban a pillanatban a szakállas tiszt David mellé- re szegezte revolverét és elsütöt- te:

— Fogja le, őrmester! — or- ditotta.

David ütést érzett a mellé- ben, majd rögtön utána eles nyílalást. Megtántorodott. Tar- kóján engedett a kéz szorítása és ő a géppuska forró csövére esett, átlétele, mint a kedvesét. De semmije sem fájt. Feje ol- dalra csuklott. Ajka körül még- mára suttogott. Ajka körül még- mára suttogott. Ajka körül még- mára suttogott.

A Paeivlaen Sanomat kieme- li, hogy a moszkvai tárgyalások eredményeként hírt „a finn nép örömmel fogadta“.

A Kansan Uutiset véleménye szerint, a moszkvai tárgyalások lényege, hogy a két fél, „a finn —szovjet kapcsolatok további elmélyítésére törekszik. Nem- csak az eddigi kapcsolatok fenntartásáról van szó, hanem a gazdasági, kulturális és más kapcsolatok állandó kiszélesí- téséről“.

A Helsinkin Sanomat felhív- ja a figyelmet arra a körül- ményre, hogy a közleményben „ismételt hangszövegeket Finnország semlegeségi politi- káját“.

Az USA újabb provokáló akciói Kuba ellen

WASHINGTON. (Agerpres). Sajtóügynökségek jelentése szerint, Lincoln White, a Fehér Ház szóvivője nyilatkozatot tett közbe, amelyben rámutat, hogy a Karibi-tenger térségében ki- lött amerikai hadihajók „kor- látlán ideig“ maradnak ott és hogy „egyelőre nem áll szándé- kunkban visszavonni flottánkat, amely addig marad a Karibi- tenger vízen, ameddig szüksé- gesnek tartjuk“.

„A torpedóromboló gyenge akadály az eszmék terjedésének útjában“

LONDON. (Agerpres). „Hadihajók az eszmék ellen“ című cikkében az Economist el- írt, az USA provokáló akcióit a Karibi tenger térségében.

Az angol hetilap elutasítja az amerikai propaganda koholmá- nyait Kuba állítólagos „beavat- kozásáról“ egyes latin-amerikai köztársaságok belligyere, majd így folytatja: „a kubai társa- dalmi forradalom visszhangra talált több közép-amerikai köz- társaságban. Ezek közül egye- sek, diktatórikus kormányai- kal, jogfosztott és rosszul táp- lált lakosságukkal, teljes mér- tékben megérték az átalakulá- sa...“

A Economist megállapítja, hogy az Egyesült Államok a népiellenes kormányokat támo- gatja a népi mozgalmak ellen,

majd leszögezi: „a torpedórom- boló gyenge akadály az esz- mék terjedésének útjában“.

LEOPOLDVILLE. (Agerpres). Leopoldvilleben, Kongó fővá- rosában, ahol Mobutu fegyve- res bandák részéről egymást érik a provokációk, a helyzet továbbra is feszült. Amint az Associated Press tudósítja je- lentli, „az Egyesült Nemzetek katonái lövésszárokra átnak és „Bazooka“ típusú fegyvereket halmoznak fel az ENSZ alkalmoztatni lakással körli, mi- alatt a feszültség egyre növe- szik“.

A tudósító beszámol ar- ró, hogy Mobutu katonái any- nyira bántalmazták és ültelge- ltek az ENSZ-erők két indial- tisztjét, hogy kórházba kellett szállítani őket.

A hírügynökség jelentése szer- int az ENSZ-csapatok paran- csot kaptak, hogy támadás ese- tén löfögyvert használjanak. Egyes villákhöz és házakkól na- gyobb épületekbe költöztették át az Egyesült Nemzetek szem- mélyzetét s az épületek körül őrséget állítottak fel. Leopoldville utcáin az ENSZ-csa- patok tankjai cirkálnak.

A Mobutu-bandák garázdál- kodása folytán a kongói fővá- rosban előállt helyzetre utalva az Associated Press hírgyűnk-

A KONGÓI HELYZET

A jelenlegi Párizsban tartó- zódó Kaszavubu, a Kongói Köz- társaság elnöke egy sajtóérte- keztetésen kijelentette, hogy el- lenzi a kongói parlament ösz- seülését, amely tudvaleg, minden erejével Lumumba mi- niszterelnököt támogatja. Ka- szavubu ismét kifejtette ku- darca kárhóztott ötletét az áruló lakajók „kerekasztal“ konferenciájának megszervezé- séről. Kaszavubu szerint ez a konferencia „fogja megállapí- tani a kongói állam végleges szervezeti formáját“, vagyis megállapítja majd a kongói ál- lamrendszer olyan formát, a- melyek lehetővé tennék, hogy a kolonialisták és védelceik ural- kodjanak az országban.

Kaszavubu kijelentette, hogy az afrikai-ázsiai országok java- sinta békéltető bizottságot nyolcs mint Kongóba küldeni, mert ott nem lenne „kit kibéki- tenie“.

A holttest lefelé gurult és végül megállapodott ének me- redt arccal, szétárt karral, mint akit megsejtettek. Szét- zuzott arcan mintha még min- dig keserű mosoly lett volna, tágranyitott szeme pedig csodál- kozón, kérdőn, de mégis hálá- san meredt az égre. Balkezeben az összegyűrt levelet vér áztat- ta.

A harc tovább vonult. David Pop magára maradt. A lövedé- kektől feltart föld, mintha egy igazodott volna, hogy jó fekvő- helye legyen, a jószág nap pe- dig rácsókolott csodálatos nagy szemére, összevázott orcájára, eltörzött ajkára, becseset arcá- ra. S a halott alacsony most mintha még alacsonyabban még elkeseredettebben mon- do- gatná:

— Román... Testvér...

A VILÁG MINDEN TÁJÁRÓL

U. A. Zorin levele az ENSZ-közgyűlés elnökéhez és az ENSZ főtitkárához

NEW YORK. (Agerpres). — TASZSZ: U. A. Zorin, a Szovjetunió állandó ENSZ-megbízottja no- vember 25-én levelet intézett a közgyűlés elnökéhez és az ENSZ főtitkárához, amelyben felkéri őket, gondoskodjanak arról, hogy a kiállítás körében hivatalos okmányként ter- jesszék a Koreai NDK külügyminiszterének levelet és a „Koreai NDK kormányának az ország békés egyesítésére vo- natkozó emlékiratát“.

A Koreai NDK külügyminisztere a fent említett emlé- kirathoz csatolt levelet azért intézte a közgyűlés elnökéhez és az ENSZ főtitkárához, mert a közgyűlés XV. ülészakán rövidesen megvizsgálják a koreai kérdést.

Az UNESCO általános konferenciája

PARIZS. (Agerpres). Az UNESCO általános konfe- renciája 11. ülészakának no- vember 25-i plenáris ülésén In- donézia küldötte felszólalásában sajnálkozást fejezte ki amiatt, hogy az ülésteremben nincs je- len a Kínai Népköztársaság- nak, a világ egyik nagyhatal- mának megbízottja. A kolonia- lizmus elleni harc kérdésére vonatkozólag a szónok saját or- szága példája alapján rámuta- tott, hogy mit képes megvaló- sítani egy nép, ha felszabadult a gyarmati lga alól. Ez idő sze- rin nyolc millió indonéz gyer- mek jár iskolába, míg a hol- land uralom alatt az a felfogás uralkodott, hogy a „bennszülöt- tek“ gyermekeit nem kell ok- tatásban részesíteni.

Kambodzsa küldötte kijelen- tette, hogy az UNESCO végre- hajtó tanácsában az összes UNESCO-tagállamoknak képví- selve kell lenniük.

Nigéria megbízottja arról be- szélt, hogy milyen feladatok vannak a fiatal afrikai orszá- goknak a kultura fejlesztése terén. Felszólította az UNESCO-t

nyújtson segítséget az új afri- kai országoknak az írástudat- lanság felszámolásához. Az UNESCO-nak ezenkívül elő kell mozdítania a világébe megva- lósítását.

Az ülés végén felszólaló bol- gár küldött bírálta a nyugati államok küldöttségeit, mert el- akarják téríteni az általános konferenciát attól, hogy meg- vitassa az emberiséget manap- ság legjobban foglalkoztató problémáit — a békének a nukleáris fegyver eltiltásának s az általános és teljes leszerel- ésenek a kérdését.

Bulgária küldötte megsem- mítő választ adott Franciaor- szág képviselőjének. A francia küldött ugyanis arról igye- kezett meggyőzni az általános konferencia küldötteleit, hogy „a kolonializmus már tulhaladott szakasz“ és a maradványval el- leni harc már „nem időszerű“. Még mindig sok nép szenved a gyarmati igrában — mondotta Bulgária küldötte — s mi nem hagyhatjuk figyelmen kívül.

A szocialista országok együttműködése a kokszőkémiai ipar terén

BERLIN. (Agerpres). A KGST kohászati gazdasági és műszaki-tudományos együtt- működési állandó bizottságának kokszőkémiai osztálya Lipcé- ben ülésezett. Az osztály mun- kálatain Bulgária, Csehszlová- kia, Lengyelország, Magyaror- szág, a Német DK, Románia és a Szovjetunió szakértői vet- ek részt.

Az ülés napirendjén a követ- kező kérdések szerepeltek: a műtrágya és a mezőgazdaság- ban alkalmazott vegyszerek ter- melésének növelése, a koksző- ipari vegyi termékek választé- kának kibővítése, továbbá a kokszttermelés műszaki és gaz- dasági mutatószámainak meg- javítása az 1965-ig terjedő idő- szakban. Megvizsgálták továb- b a kokszőipari üzemi beren- dezések tipizálásának kérdését, valamennyi kérdéssel kapcsolat- ban ajánlásokat fogadtak el.

Az atomfegyverzés ellenfeleinek düsseldorfi naggyűlése

DÜSSELDORF. (Agerpres). A Bundeswehr atomfegyver- zésének ellenfelei naggyűl- lést tartottak Düsseldorfban. A naggyűlést a béke szerveze- tek és a Bundeswehr-i katonai szolgálatot ellenző szervezetek hívták össze. A naggyűlés rész- vevői egyhangúlag nyilatkoza- tot fogadtak el, amelyben kö- vetelik, hogy Nyugat-Németor- szág mondjon le az atomfel- fegyverzésről. Nyugat-Németor- szág atomfegyverzése — hangzik a nyilatkozat — alá- ássa a valutát, rongja a dolgo- zók anyagi helyzetét, veszélyez- teti a demokráciát, gátolja Né- metország egyesítését és az atomháború szakadéka felé so- dorja Nyugat-Németországot s Európát.

A laoszi helyzet

VIENTIANE. (Agerpres). Újabb vereséget szenvedett Fumi Noszavan lázadó klkkje, amely katonai támadást indí- tott Laosz fővárosa, Vientiane ellen. Amint a Patet Lao rádió- állomás jelenti, a laoszi kirá- lyi kormány csapatai Kong Le kapitány vezényletével novem- ber 25-én körülzárták és meg- semmisítették a lázadók egyik zászlóalját, amely Pakading várost akarta elfoglalni. A Reu- ter jelentése szerint a laoszi

kormány csapatai ugyanakkor a királyi főváros — Luang Pra- ban — irányában nyomulnak előre, ahol a lázadó erők csat- patösszevonásokat hajtottak végre.

A Patet Lao rádió arról is beszámolt, hogy a laoszi fővá- ros lakossága megelégedéssel fogadta a hírt, miszerint Kong Le kapitányt, a Laosz állam- csiny vezérét kinevezték a vien- tianeli helyőrségi csapatok pa- rancsnokává.

Debré és Couve de Murville római látogatása

RÓMA. (Agerpres). November 25-én hivatalos lá- togatásra Rómába érkezett Debré, Franciaország miniszter- elnöke és Couve de Murville külügyminiszter.

Római politikai hírmagya- zók szerint, a francia vezetők a nyugati hatalmak közötti kapcsolatok kérdéséről és más nemzetközi kérdésekről akarnak tárgyalni olasz kollegáikkal. Sajtóhírek szerint a tervbe- vett tárgyalások keretében fontos helyet foglal el az algériai kér- dés megvizsgálása. A lapok sze- rint a francia kormány meg-

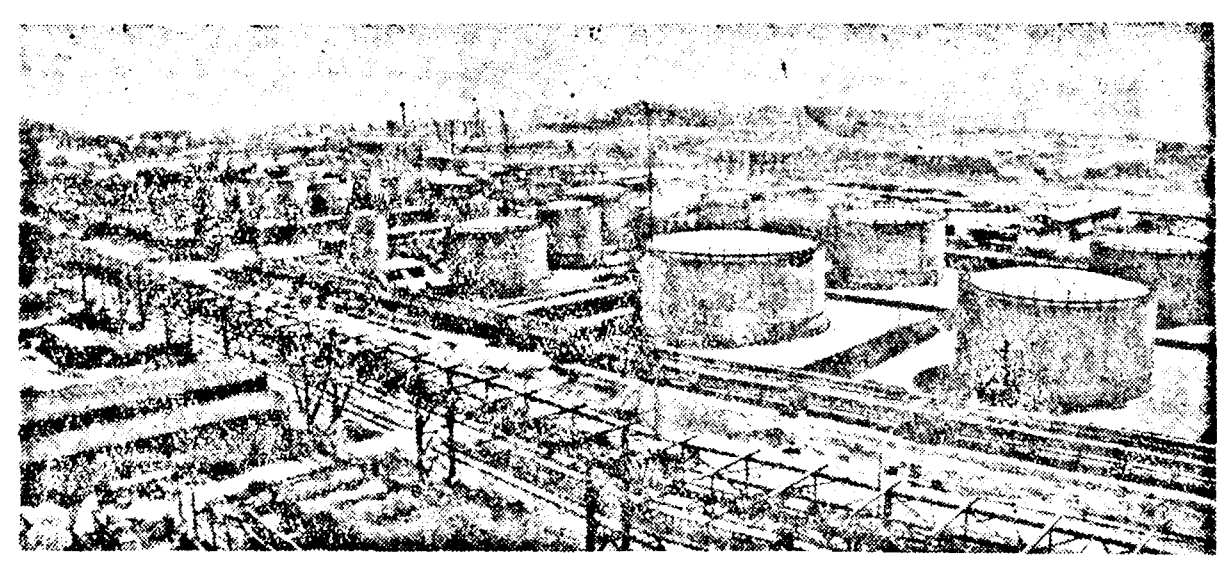
akarja szerezni Olaszország tá- mogatását, tekintve, hogy az ENSZ-közgyűlés nemskára megkezdte az algériai kérdés megvitatását. A római politikai kommentá- torok, anélkül, hogy jóslásokba bocsátkoznának a tárgyalások esetleges eredményét illetően, rámutatnak arra, hogy az olasz közvélemény széles rétegei egy- általán nem rokonszenveznek a francia kormány algériai politi- kájával. Ezt bizonyítja az is, hogy a római közvélemény kép- viselői éppen november 25-én nagy tüntetést rendeztek az al- gériai békéért.

Az afrikai népek által vissza- utasított szövetség

November 25-én Londonba érkezett Welensky, Rhodézia és Nyasszaföld államszövetségének miniszterelnöke, hogy decem- berben tárgyalásokat folytasson Macmillan miniszterelnök- kel, a szétválással fenyegető államszövetség jövőjére vonat- kozó értekezlet előkészítéséről. Welensky jóval az értekezlet megkezdése előtt érkezett Lon- donba, hogy nyugodtan folytat- hassa manőverét. Welensky

ugyanis fenn akarja tartani a fehér gyarmatosítók uralmát Rhodézia és Nyasszaföld ál- lamszövetségében, noha az afrikai népek mind sürgősebben köve- telik a szövetség felszámolását, továbbá a szabadságot és füg- getlenséget.

Rhodézia és Nyasszaföld ál- lamszövetségében a bennszülött politikai vezetők többsége elha- tározta, hogy bojkottálni fogja a közel londoni értekezletet.



A Német Demokratikus Köztársaság hét éves tervének egyik szánottvető objektuma a Geisel- tai-i kémiai kombinát. Képünk a nagy létesítmény egyik részlegéről készült.